

Zeitschrift: Revue Militaire Suisse
Herausgeber: Association de la Revue Militaire Suisse
Band: 149 (2004)
Heft: 5

Artikel: La distribution de la "RMS" perturbée
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-346383>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

de rédaction de ce texte. Elle englobe des tests avec des personnes qui ont participé aux essais, avec des méthodes susceptibles de simuler la perception humaine (par exemple CAMELEON, LOAT), ainsi que de mettre au point des détecteurs automatiques informatisés.

Le projet «MUSTAFA» démontre qu'il est possible d'acquérir les informations nécessaires dans le domaine du camouflage, même en des temps où les budgets octroyés à la technique d'armement ne permettent aucune dépense excessive. Des projets tels que

«MUSTAFA» donnent en tout cas les seules mesures qui permettent de vérifier les affirmations et les calculs théoriques. Les informations collectées en Autriche et les innovations qui en sont les conséquences devraient être appliquées.

F. G.



Le système Wummel qui «casse» la silhouette de l'objet camouflé. Ici une maquette de M-109.

La distribution de la «RMS» perturbée

Depuis le début de l'année, des erreurs se sont produites dans l'adressage de la *RMS* aux abonnés, bien que les corrections et les modifications aient été introduites pour la sortie de chaque numéro mais la base de données, fort ancienne, n'en tenait pas toujours compte. Elle

avait discrètement rendu l'âme, sans fournir le moindre indice! Depuis le mois de janvier, des abonnés n'ont pas reçu leur revue, des personnes qui avaient résilié leur abonnement, ont continué à la recevoir. L'administration a reçu des téléphones pas toujours agréables... Le

problème est maintenant résolu grâce à une nouvelle base et à une saisie manuelle de toutes les adresses. L'administration et la rédaction de la *RMS* expriment leurs regrets et leurs excuses à toutes les personnes touchées par cette panne.

RMS